

**Territorio Histórico de Álava — Diputación Foral de Álava ym.
vastaan
Euroopan yhteisöjen komissio**

**Kumoamiskanne — Valtiontuet — Tuki terästeollisuudelle —
Kumoamiskanne — HT 33 artikla — Valtion alueviranomaisten nostama
kanne — Tutkimatta jättäminen**

Yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen määräys (laajennettu
kolmas jaosto) 11.1.2002 II- 83

Määräyksen tiivistelmä

1. *Kumoamiskanne — HT 33 artiklaan perustuva kanne — Valtion alueviranomaisen nostama kanne — Tutkimatta jättäminen
(HT 33 artiklan ensimmäinen ja toinen kohta)*
2. *Kumoamiskanne — HT 33 artiklan toiseen kohtaan perustuva kanne — Tutkittavaksi ottamisen edellytykset — EY 230 artiklan neljännessä kohdassa asetettuja edellytyksiä ankarammat edellytykset — Rajoittaminen, jota hyvittää joustavampi väliintulojärjestelmä
(HT 33 artiklan toinen kohta; EY 230 artiklan neljäs kohta; EHTY:n tuomioistuimen perussäännön 34 artikla; EY:n tuomioistuimen perussäännön 37 artikla)*

1. Sellaisen valtion alueviranomaisten nostaman kumoamiskanteen tutkittavaksi ottaminen, joka koskee komission päätöstä, jolla terästeollisuusyrityksille myönnetyt tuet todetaan hiilen ja teräksen yhteismarkkinoille soveltumattomiksi, ei voi perustua HT 33 artiklan ensimmäiseen kohtaan. Perustamissopimusten yleisestä rakenteesta käy nimittäin selvästi ilmi, että jäsenvaltion käsitteellä, sellaisena kuin sitä on käytetty institutionaalisia seikkoja koskeissa oikeussäännöissä ja erityisesti kanteen nostamista koskeissa oikeussäännöissä, tarkoitetaan ainoastaan jäsenvaltioiden hallituksia, eikä sitä voida laajentaa koskemaan maakuntien tai itsehallintoalueiden hallituksia, riippumatta niille myönnetyn toimivallan laajuudesta.
2. HT 33 artiklan toisessa kohdassa mainitut kanteen tutkittavaksi ottamisen edellytykset ovat ankarammat kuin EY 230 artiklan neljännessä kohdassa mainitut edellytykset. Tutkittavaksi ottamisen edellytysten rajoittamista hyvittää EHTY:n perustamissopimuksen nojalla nostettuihin kanteisiin liittyvä väliintulojärjestelmä, joka on joustavampi kuin EY:n perustamissopimuksen nojalla nostettuihin kanteisiin liittyvä järjestelmä.

Kun jäsenvaltio nostaa yhteisöjen tuomioistuimessa kumoamiskanteen EHTY:n perustamissopimuksen nojalla tehdystä päätöksestä, HT 33 artiklan toisessa kohdassa tarkoitettujen yritysten ja yritysten yhteenliittymien lisäksi kuka tahansa luonnollinen henkilö tai oikeushenkilö ja näin ollen myös jäsenvaltioiden alueviranomaiset voivat olla väliintulijoina kyseisessä asiassa EHTY:n tuomioistuimen perussäännön 34 artiklan nojalla, jos ne osoittavat, että asian ratkaisu koskee niiden etua. Näin laajaa väliintulomahdollisuutta ei ole olemassa jäsenvaltion EY:n perustamissopimuksen nojalla tehdystä päätöksestä nostaman kumoamiskanteen yhteydessä. EY:n tuomioistuimen perussäännön 37 artiklan nojalla luonnollisilla henkilöillä ja oikeushenkilöillä ei nimittäin ole oikeutta olla väliintulijoina jäsenvaltioiden ja toimielinten välillä vireillä olevissa asioissa.

Koska kyseiset valtion alueviranomaiset eivät ole HT 33 artiklan toisessa kohdassa tarkoitettuja yrityksiä tai yritysten yhteenliittymiä, ne eivät myöskään voi nostaa kyseisen määräyksen nojalla kumoamiskannetta.

(ks. 26, 27 ja 29 kohta)

(ks. 37 ja 38 kohta)